



## Valodas konsultācijas: elektroniskā datubāze

<http://www.valodaskonsultācijas.lv/lv/questions/809>

Jautājums	Kā pareizi: <b>links</b> uz video vai <b>saite</b> uz video?
Atbilde	<p>Pareizi ir <b>saite</b> uz video.</p> <p>Vārds <i>links</i> ir tiešs pārcēlums no angļu valodas vārda <i>link</i>. <b>Saite</b> – ‘programmas daļa, dažos gadījumos instrukcija vai adrese, kas nodod vadību un parametrus no viena programmas moduļa citam modulim, galarezultātā no apvienotajiem diviem moduļiem izveidojot izpildāmo programmu’. Šo terminu ir ieteikusi arī LZA Terminoloģijas komisijas Informācijas tehnoloģijas, telekomunikācijas un elektronikas terminoloģijas apakškomisija. Vārds <b>links</b> uzskatāms par angļu valodas barbarismu jeb nevēlamu pārcēlumu.</p>
Avoti	<p>Bušs, O., Ernstson, V. <i>Latviešu valodas slenga vārdnīca</i>. Rīga : Norden AB, 2006, 274. lpp.</p> <p><i>Angļu-latviešu-krievu informātikas vārdnīca: datori, datu apstrāde un pārraide</i> Sast. A. Baums, J. Borzovs, A. Gobzemis u. c. Rīga : Avots, 2001, 279.–280. lpp.</p> <p><a href="#">Akadēmiskā terminu datubāze AkadTerm: saite</a></p> <p><a href="#">Latviešu valodas vārdnīcu serveris: saite</a></p> <p><a href="#">Latvijas Nacionālais terminoloģijas portāls: saite</a></p>

